

**Chambre  
des Représentants**

SESSION 1981-1982

25 MAI 1982

**PROJET DE LOI**

modifiant les articles 1, 14, 115bis, § 2,  
et 147bis du Code électoral

AMENDEMENTS  
PRÉSENTES PAR M. DE BEUL  
AU TEXTE  
ADOPTÉ PAR LA COMMISSION

**Intitulé**

Remplacer l'intitulé par ce qui suit :

« *Projet de loi modifiant les articles 1<sup>er</sup>, 14 et 115bis, § 2 du Code électoral et portant suppression du vote par procuration pour les élections législatives, provinciales et communales* ».

**Art. 2.**

Remplacer cet article par ce qui suit :

« *Art. 2. — § 1. A l'article 108 du même Code, deuxième alinéa, les mots « si ce n'est par application de l'article 147bis » sont supprimés.* »

» *§ 2. L'article 147bis du même Code est abrogé.*

» *§ 3. A l'article 181 du même Code, les mots « soit la procuration prévue à l'article 147bis » sont supprimés.*

» *§ 4. A l'article 201 du même Code, sont apportées les modifications suivantes :*

» *1<sup>o</sup> au premier alinéa, les mots « hormis les cas prévus à l'article 147bis » sont supprimés;*

» *2<sup>o</sup> le dernier alinéa est abrogé.*

» *§ 5. Aux instructions pour l'électeur, annexées au même Code, modèle I, dans le 8, les mots « sans procuration valable », sont supprimés ».*

Voir :

235 (1981-1982):

- № 1 : Projet de loi.
- № 2 : Amendements.
- № 3 : Rapport.
- № 4 et 5 : Amendements.

**Kamer  
van Volksvertegenwoordigers**

ZITTING 1981-1982

25 MEI 1982

**WETSONTWERP**

tot wijziging van de artikelen 1, 14, 115bis, § 2,  
en 147bis van het Kieswetboek

AMENDEMENTEN  
VOORGESTELD DOOR DE HEER DE BEUL  
OP DE TEKST  
AANGENOMEN DOOR DE COMMISSIE

**Opschrift**

Het opschrift vervangen door wat volgt :

« *Wetsontwerp tot wijziging van de artikelen 1, 14 en 115bis, § 2 van het Kieswetboek en tot afschaffing van de stemming bij volmacht voor de parlements-, provincieraads- en gemeenteraadsverkiezingen* ».

**Art. 2.**

Dit artikel vervangen door wat volgt :

« *Art. 2. — § 1. In artikel 108 van hetzelfde Wetboek, worden de woorden « dan op grond van artikel 147bis » weggelaten.* »

» *§ 2. Artikel 147bis van hetzelfde Wetboek wordt opgeheven.*

» *§ 3. In artikel 181 van hetzelfde Wetboek, worden de woorden « of verlenen van volmacht als bedoeld in artikel 147bis » weggelaten.*

» *§ 4. In artikel 201 van hetzelfde Wetboek worden de volgende wijzigingen aangebracht :*

» *1<sup>o</sup> in het eerste lid, worden de woorden « buiten de gevallen bepaald in artikel 147bis » weggelaten;*

» *2<sup>o</sup> het laatste lid wordt opgeheven.*

» *§ 5. In de bij hetzelfde Wetboek gevoegde onderrichtingen voor de kiezer, model I, punt 8, worden de woorden « zonder geldige volmacht » weggelaten ».*

Zie :

235 (1981-1982):

- Nr 1 : Wetsontwerp.
- Nr 2 : Amendementen.
- Nr 3 : Verslag.
- Nr 4 en 5 : Amendementen.

Art. 2bis (*nouveau*).

**Insérer un article 2bis (*nouveau*), libellé comme suit :**

« Art. 2bis. — Aux instructions pour l'électeur, annexées à la loi du 19 octobre 1921 organique des élections provinciales, modèle I, dans le 8, les mots « sans procuration valable » sont supprimés.

Art. 2ter (*nouveau*).

**Insérer un article 2ter (*nouveau*), libellé comme suit :**

« Art. 2ter. — § 1. L'article 42bis de la loi électorale communale est abrogé.

» § 2. Dans les instructions pour l'électeur, annexées à la loi électorale communale, les mots « sans procuration valable » sont supprimés dans le modèle I, point A, 8.

## JUSTIFICATION

Ces suppressions et abrogations se justifient par l'abrogation de l'article 147bis du Code électoral que propose la Commission.

Art. 2bis (*nieuw*).

**Een artikel 2bis (*nieuw*) invoegen, luidend als volgt :**

« Art. 2bis. — In de onderrichtingen voor de kiezer, welke gevoegd zijn bij de inrichtingswet der provincieraadsverkiezingen, van 19 oktober 1921, model I, punt 8, worden de woorden « zonder geldige volmacht » weggelaten.

Art. 2ter (*nieuw*).

**Een artikel 2ter (*nieuw*) invoegen, luidend als volgt :**

« Art. 2ter. — § 1. Artikel 42bis van de gemeentekieswet wordt opgeheven.

» § 2. In de Onderrichtingen voor de kiezer, welke gevoegd zijn bij de gemeentekieswet, model I, in punt A, 8, worden de woorden « zonder geldige volmacht » weggelaten.

## VERANTWOORDING

Die weglatingen en opheffingen zijn verantwoord omwille van de door de Commissie voorgestelde opheffing van artikel 147bis van het Kieswetboek.

A. DE BEUL.